

エドのティータイム



11月になると、どの店にもあったカボチャや魔女などをテーマにしたグッズがなくなったり、ハロウィンの時期が終わったなど毎年この頃になるとそう思います。日本は、ハロウィンを含めて海外からの年中行事を祝うことがよくあります。クリスマスもバレンタインデーもありますね。一方、イギリスで日本の行事を祝うことが少ないので、節分などの風習をイギリスのみなさんに紹介して普及させたいですね。(笑)

実は、日本でよく祝っている海外からの年中行事が海外のものとは少し違うこともあります。例えば、若者の間で人気のあるバレンタイ

ンデーは、日本だと女の子が男の子にチョコレートをあげることが基本ですが、イギリスだと男性が女性に花束を贈ったり、一緒にデートに行ったりすることが基本になっているカップルのための日です。

また、ハロウィンになると怖い仮装をするのが定番ですが、日本の方は怖い仮装よりも好きなキャラクターのコスプレをすることが多いと思います。そして、イギリスでは、10月31日の夜に子供が仮装をしながら近所の家を回って「トリック・オア・トリート！」と呼びかける風習があります。子供にとってはたくさんお菓子をもらえる最高の日ですが、日本にはあまり定着していないと思います。定着しないのは残念ですが、きっと子供たちの健康のためになっていますね。

国際交流員(CIR)は、市役所に勤務し、まちの国際化の推進に取り組んでいます。このコラムではCIRのエドが日々感じる異文化体験や母国イギリスの文化などを紹介します。



のっティからの挑戦！クロスワードパズル vol.3

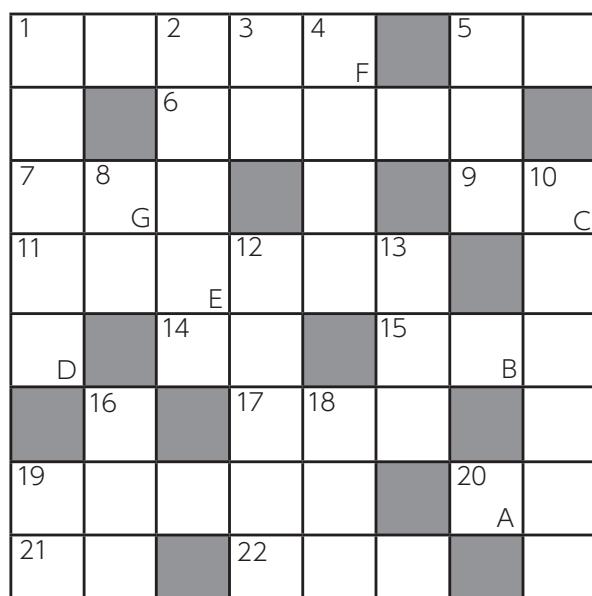
タテとヨコのかぎをいれて
A～Gの文字を並べてね！

タテのかぎ

- のっティの運賃は便利な○○○○○の100円
- 植物の育たない場所
- 手ごたえのないことをいいます。「暖簾に○○押し」
- エッフェル塔のある憧れの国
- 陸や他の島から離れている島
- 冬は○○暖房があれば暖かいなあ
- 四川の代表的な家庭料理。豆腐版もあります
- 富山藩が発祥の薬の販売方法
- 雨、露、涙などでぐっしょりと濡れるさま
- やるぞ！という気持ち
- 鍋の具の一つで鶏肉や魚で作る団子状のもの
- 仏具などを入れておく仏具の一つ

ヨコのかぎ

- 野々市市はこの世代の夫婦が多いです
- 剣道の技、面、○○、胴、突き
- 音楽用語で「ほどよい速さ」
- 冬に雨が多いのは北陸○○○の気候です
- 昔の本町「野々市」はこの動物が置かれた宿場町でした
- 連れ去りを防ぐ合言葉「行かない乗らない大声をだすすぐ逃げる知らせる」
- 自分をよく知っている友達「○○朋友」
- 昆虫の一種で指をぐるぐる回したら捕まりやすい？
- また会う日まで「○○○ラック！」
- 学校や会社に行きたくないときはこれ
- があつたら入りたい
- 合唱、吹奏楽、オーケストラ。この人の指示のもとで演奏します
- インターネットを見たらこれが残ります



かわいいのっティのイラストが
描かれたオリジナルグッズ！



正解者の中から抽選で1人に、1の1 NONOICHIで絶賛販売中のマルシェバッグをプレゼント。

(市観光物産協会提供)

【応募方法】

ハガキ、ファックスまたは電子メールに①クイズの答え②住所、氏名、年齢、電話番号③広報紙の感想を書いた上、下記へ送付
締め切り 11月20日㈬(消印有効)

当選者の発表は賞品の発送をもって行います。感想は公開する場合があります。

【あて先】

921-8510 野々市市三納1丁目1番地
市民協働課広報広聴係
ファックス：☎ 227-6259
メール：kyoudou@city.nonoichi.lg.jp